

經濟篇

蘇聯經濟的危機

一 計劃的藝術

十月革命以及蘇維埃國家的基本法則。首先建立了社會主義計劃的前提。在幾年的過程中。造成了集中管理經濟的國家機關。偉大的創造工作開始。帝國主義戰爭和國內戰爭所破壞的一切。逐漸復原。并且創造了偉大的新企業。新工業。以及整個的工業部門。實際上證明了無產階級的能力有了組織。用新的方法迅速的進行經濟建設和創造物質的價值。這一切。都是在世界資本主義崩潰的背景上完成的。社會主義之為一種制度。第一次的不是在『資本論』的字裏行間。

托洛
斯基

前蘇俄聯
紅軍領袖

而是在實踐的大工廠和溶鐵爐中證明了牠的無訛。無疑義的馬克思是早已預定了這種生產方式。

但是。輕率的肯定說蘇聯已經達到了社會主義的境界。這是罪過的。成績固然是偉大。可時達到經濟無政府狀態的克服。達到不平衡的戰勝。達到經濟的諸調性質的保證。還有很遠很艱苦的路程。

縱使第一次五年計劃是如何的詳慮和周到。但牠在實際上不能不是一種尚待實踐過程來修正的概略的假說。經濟諧調的完全制度。是不能預先創造的。舊的不平衡和新的不平衡。發展的必然性。不能不包括在經濟的假設之內。集中管理。不僅是含了大的優點。但也包含錯誤集中的危險。就是說把錯誤發展至其最高的程度。只有在完成計劃的過程中。根據所得的經驗。經常的調劑牠。局部的和全部的重新編製牠。才能保證牠的經濟的效果。

社會主義計劃的藝術不是從天上掉下來的。也並不是從獲得政權時起便會有

的。這個藝術只能逐漸以鬥戰手段——不是單獨個人的而是有組織的千百萬人們的努力。——才能獲得，在今年十月革命十五週年紀念時。經濟的藝術處於異常低的水準。這是絲毫無須驚奇和悲觀的。『工業化』報認為。『我們在進行中的計劃是頭緒紛繁的不完善的』（九日十二日）但一切事業却正須要進行的計劃。

我們會屢次的指出。在不正確的計劃之下。尤其是在計劃執行過程中之不能正確的調節這個計劃之下。五年計劃行將完結時。必然要有危機的發展。而在利用和發展第一次五年計劃的成果上。更形成難以克服的困難。（『反對派公報』第二十三期。一九三一年七月十五日。）正是因為這個原故。我們認為加速的把五年計劃變為四年。是一種輕率的冒險主義。（同上）不幸的很。我們的耽心和警告完全被證明了。

二 第一次五年計劃之初步估價

五年計劃四年完成（正確的說。四年零三個月）之真正完成。現在連談都談不到。此後最終兩個月中的拚命加工。對於整個的總結不會再有什麼變動了。決定真實的——就是在經濟上估計第一次五年計劃完成之百分比，現在還不可能。報紙上公佈的材料。其形式上的統計性質比實在的經濟性質要大得多。如果建設一個工廠完成到百分之九十。但是因為材料缺乏而被迫停頓。那末在統計上的表面上看來。可以說是完成了百分之九十。可是在經濟的觀點上。這筆消耗的費用直截了當的應該談為是損失的部分。已經建設的或正在建設的企業之真實效用的衡量。在國家經濟的 *Balance* 觀點上。要待於將來。

煤的生產。現在還是和去年的水準一樣。因此距離五年計劃第三年的數目字還很遠。真理報哭訴着說。『東巴斯（譯者按。蘇聯大產煤區）落在蘇聯工業最落後部門之末尾』。『燃料問題之緊張性更增大了』——『工業化』報重複着說。（十月八日）

鐵的產量在一九三一年是四·九百萬噸。而預定的計劃是七·九百萬噸。鋼五·三百萬噸。而預定的計劃是八·八百萬噸。鋼片四百萬噸。而預定的計劃是六·七百萬噸。這就是說。和一九三〇年的數字比較。鐵的生產減少了百分之二。鋼減少百分之六。鋼片減少百分之十。

在一九三二年九個月中鐵的產量是四·五百萬噸。鋼四·一百萬噸。鋼片三·五百萬噸。在規模的提高鐵的生產（新礦）之下。鋼和鋼片的生產在今年差不多達到去年的水準。站在工業化一般的任務的觀點上說。最關重要的。不是生鐵。而是鋼片和鋼。

這樣的產量的結果。『經濟生活報』謂之爲『巨大的中斷』。可是質的中斷的結果。更加來得危險。『真理報』跟在專門經濟刊物的後面。公開的承認熟鐵的生產。『不允許有這樣的質的結果』。『鋼的質量加上了許多廢物』。『鍊鋼廠實用之技術的係數急劇的惡化了』。『生產品的成本急劇的增加了』。只舉出兩

數目字就可證明。在一九三一年每噸鐵的成本爲三五盧布。在今年的上半年則增加至六十盧布。

一九二九年至一九三零年鋼的開採爲四七萬噸。在一九三一年爲四八萬噸。只爲計劃中的三分之一。今年的計劃減低至九十萬噸。但在八個月中採取了還不足三十萬噸。這對於機器製造・尤其是對於電氣工業的製造。有何等重大的意義。是無須說明了。

電氣化領域內雖有巨大的成效。但還是很落後的。八月裏電氣站亦供給了應給的百分之七十一的電料。工業化雜誌論到此事。說是無理性的。不科學的。不文化的剝蝕了電氣站。在冬季將有更大的困難危及到電流。在列寧格勒及莫斯科這困難已經開始了。

去年輕工業更未能達到計劃中的程度。在今年前半季增加了百分之十六。但是在第三季復減低至去年的水準之下。食品工業成績最惡劣。重工業工廠所生產

的廣泛消費品的補充生產品。在八個月中只構成全年計劃的百分之三十五。這些臨時產生的商品。那一部份能夠真正適合於市場的需要。現在還不得而知。

工廠藉電報而獲得煤和原料。以『經濟生活報』的話來說工業是『坐在電光』之上。但電報不能供給實際中所沒有的東西。

煤之急燥的開採以及分類的不適當。使炭煤企業受到了打擊。炭煤濕度的增加不僅僅是減低了鋼鐵的製煉效力——百萬噸的數量。而且減低了牠的質量。由惡劣鋼鐵所製成的機器。其所予的生產品也是惡劣的。常使機器停頓。截斷勞動力的效用。並且很快的損蝕了。

據報紙的消息。烏拉爾的『熔鐵爐發生了病態』。因為燃料的供給不適當。所以停止工作由三天至二十天。其詳細情形是如此。烏拉爾鐵工廠運輸燃料。向來有其自己的列車。今年二月牠所有的馬數。為二萬七千匹。六月裏減至一萬四千匹。到九月裏又減至三千匹。原因是。缺乏秣料。

斯達林格勒耕種機製造廠的情形。去年生產量由二百五十噸減低至一百四十噸。真理報的說明是。『因為缺乏基本的技術監督。生產量劇減』。『廢物增加至百分之三十五』。『體物充滿了各行間的機器』。『缺乏關於明天的計劃』。『爲什麼熟鐵能在大的濕度之下減少生產品。真理報回答說。因爲『各行間的強度不互相符合』。但是各行間的符合。資本主義的技術是已經解決了這個任務的。獨立的企業以及整個工業部門之相關係的問題。是如何的複雜和困難。工業化報說。『波多爾斯基水門汀工廠感到重大的限制。在前半年生產計劃完成了大約百分之六十。而在近幾個月中則減低至百分之四十。成本反比原來計劃要高過兩倍以上』。在上面所引的各種不同的估計。是可以說明整個工業的。

三 數量與質量問題

從行政方面去追尋數量的多寡。便發現了在質量方面表現出可驚的減低。質量的減低。却破壞了爲數量方面繼續的鬥爭。因爲經濟的不合理。「成果」的消費。往往超過一般成果的價值幾倍以上。每一個覺悟的工人知道這個辯證。不是根據著共產主義研究院的書籍。而是根據他在礦坑裏。工廠裏，鐵路上以及電汽站台等處所得到的經驗。

瘋狂的追逐的結果。在教育事業上也完全表露了出來。「真理報不得不承認。減低了預備時期的質量。忽略了科學的主旨。這一切都是以騎兵式的步驟進行的。按照這種步驟進行的高級技術學校所給與工業的。不是利益。而是損害」。但是。這種「騎兵式的步驟」將歸罪於誰呢？

如果在質量方面把正式的材料加以修正。那末計劃完成的數字。馬上便會看出大大的減低。甚至庫貝什夫在一年多以前也不得不承認。他在最高經濟委員會會議席上很謹慎時說。『如果把質量的變化加以計算。那末工業巨大發展的數字

成了相對的了」。拉可夫斯基說得更為明顯。「如果我們不計算質量。則數量的表示只是統計的怪談而已」。

四 資本的分佈

遠在二年之前。拉可夫斯基關於不可勝任的計劃就已警告說。「不論是計劃所擬就的生產品之比率數。或是擬就的資本分佈的計劃。都是沒有準備妥當的在工業領域中一切從前的政策。實質上只是限於加緊使用舊有的固定資本。對於將來是一點也未從着想」。在資本分佈的領域中。以突進的方式來補償缺陷。自然很少成效。完成計劃所必需的物質資源。『在國內是沒有的。就是在最近的時間之內是也不會有』。因此。他的警告是。『資本的分佈要發生極大的崩潰』。這個警告已完全證實了。在建築區域內。從一九三一年起就已經表示出極端的落後了。今年。這落後的程度更增加了。九個月中。運輸的建築計劃只完成了

百分之三十八。這還是根據該部機關本身的統計。在其他的區域內。建築事業更壞。最壞的是房屋的建築。材料和貨幣的富源。分散在過多的建設者的手中。因之。減低了投資的成效。

在巴爾哈的鋼工廠裏，用了六千五百萬盧布。這筆支出還正在逐日增加。實際上等於用在空地。爲要繼續工作。必須在一年內運輸三十萬噸的重載。可是現有的運輸總共只能供給兩萬噸。這種類似的例子。雖不如是之明顯。但多得很多。

材料和金屬製煉之質的惡劣。對於資本的分佈表現得最爲嚴重。製屋頂的鐵。質量便劣——『真理報』說——竟致一觸即斷。

資本分佈區域內的驚人的落後。無疑的損壞了第二次五年計劃的基礎。

五 內部不平衡與世界市場

生產的成分和經濟的各部門之均衡問題。構成了社會主義經濟的核心。解決這個問題的迂緩的途徑。是不能加在任何的地圖之上打通的。正確點說。開拓這條道路。乃是久長的。困難的。將來的事業。

因為存儲機件的缺乏。全部工業陷於停滯狀態。因為缺乏皮帶的原故。紡織機不能不停止工作。『批發出去的生產品之分類。——『經濟生活』論廣泛消費的商品說 是隨意的。不適合於……需求的』。

在一九三二年的前半期裏。重工業停頓癱滯起來。原料的儲蓄。未完成的生產。乃至工廠儲藏室中之已完成的製造品。就達於十一萬萬多之蘆布。（工業化雜誌九月十二日據正式的統計。一些失掉平衡和不調諧之貨幣的表現也是如此。

一切不平衡的狀態。引起了對於世界市場的轉向之必然性。一俄幣（Rouble）的輸入品能夠把幾百千俄幣的本國生產品從死態中挽救出來。一方面經濟之一般的發展。另一方面。新的需要和新的失衡之發生。必然要提高對於世界經

濟之關係的需要。「獨立」的綱領。即蘇聯經濟之自足性。愈暴露了牠的反動的空想的性質。Atalia 是希忒拉的理想。而不是馬克思列寧的理想。

從五年計劃開始時。熟鐵的輸入。以量言。增加了五倍。以價格言。增加了四倍。如果今年這一項商品的輸入縮減了。那只是因為國外匯兌的原故。可是工廠機器的輸入却又大大的增加了。

加干諾維齊在其十月八日講演裏肯定的說。左派和右派反對派向我們提議。須加強我們對於資本主義世界的依賴性。他在這裏似乎說的是某種人工的和意識的步驟。而不是說的經濟發展之自動的邏輯。

同時。蘇聯的出版物帶着讚美的論調引用沙可爾尼哥夫離開倫敦以前的談話。『在工業和技術上——工業——和技術上先進的蘇聯國家。是不列顛工業生產的較廣大的市場。這件事實在英國已經有了更廣大的承認』。蘇聯經濟進展的特徵。沙可爾尼哥夫認為不是削弱，而是加強了牠與世界市場的關係。加強了

牠對於世界經濟的依賴性。過去左派反對的沙可爾尼哥夫不是販賣「托洛斯基主義偷運的貨物」嗎。為什麼在這個場合裏。却又在正式的出版物把牠掩飾起來呢？

六 工人生活狀況

斯達林在一九三一年七月的演講裏。帶着很好的「六個條件」。反對生產品質的惡劣。成本的高漲。勞動力的移動性。廢物的比率過高等等。從那時起。沒有一篇文章是不援引這個「歷史的講演」的。但是六個條件所應治好的病症反而更沉重了。並得了更惡化的性質。

正式的出版物一天一天的證明了斯達林救濟策之破產。「真理報」解釋生產的減低說。「工廠的勞動」減少。工人移動性加強。勞動紀律削弱。（九月二十三日）紅色的烏拉爾工業組合之生產力異常低落的原因。「工業化報」除認為「

組合各部份的驚人的失衡』外。並指出。(一)『勞動的巨大的移動性』。(二)『工資的削減政策』。(三)『礦工住屋之未能完備』。(四)『礦工工人食品的惡劣』。(五)『勞動紀律嚴重的墜落』。我們逐字逐句的引證下來。關於超過『一切範圍』的移動性的事實。『工業化報』說。『工人待遇在一切五金企業中是可怕的。』

機車工廠之產量。在今年前三季中減少了二百五十具。熟練工人表現出特別的不足。只是在一個高里門工廠中。夏季中就有二千多工人離開了工廠。原因呢？『生活待遇的惡劣』。沙路摩夫工廠的『食堂是一個最壞的飲食舖』。『工業化報』九月二十八日(斯達林格勒優良的載車機車工廠裏。工廠食堂的工廠急劇的惡化了)。(『真理報』九月二十一日)工人的不滿達到如何緊張的程度。才會使這些事實。在斯達林的出版物上表現出來呵。

不消說。在紡織工業裏的情形。也不會比較好一些的。經濟生活報告告訴我們

說『在一個伊凡諾夫斯基區差不多有三萬五千的熟練工人離開工場』。根據這個報。每月更調工人至百分之六十的工廠。在國內是很多的。『工廠成了穿堂門』。

關於『六個條件』之遭遇到嚴重的打擊之說明。許久以來只是限於諷刺經濟家和工人而已。他們的說法。是他們『不會』。『不願』，『和滿於現狀了』等等。但是最近幾月來，報紙也常常指出。——雖然是很吝嗇的。——貧困的真正根源。即工人生活條件之刻苦和不可忍受。

世界名人言論集

拉可夫斯基在二年之前指出了這個原因的原因。他說。『荒蕪增加的原因。勞動紀律墜落的原因。工人移動數量增加的原因。——它說。就是由於工人體力上不能擔負起他們所不能負擔的重載』。

但是。為什麼生活條件惡劣呢？乃是『對工人生活及供給問題輕視（！）的態度所致』。（『工業化』九月二十四日）報紙是這樣來說明這個問題。這一句短短的話。斯達林的刊物是比其所要說的還多得。在工人國家中對於工人生活